



FONDI  
STRUTTURALI  
EUROPEI

pon  
2014-2020



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Dipartimento per la Programmazione  
Direzione Generale per Interventi in materia di edilizia  
scolastica, per la gestione dei fondi strutturali per  
l'istruzione e per l'innovazione digitale  
Ufficio IV

PER LA SCUOLA - COMPETENZE E AMBIENTI PER L'APPRENDIMENTO (FSE-FESR)

ISTITUTO STATALE D'ISTRUZIONE SUPERIORE - "EINAUDI - GIORDANO" - SAN GIUSEPPE VESUVIANO  
Prot. 0005177 del 12/10/2017  
(Uscita)



Istituto Superiore di Istruzione Secondaria  
"Einaudi - Giordano"

AMMINISTRAZIONE, FINANZA E MARKETING  
CHIMICA, MATERIALI E BIOTECNOLOGIE  
ODONTOTECNICO  
TECNICO PER IL TURISMO  
CORSO SERALE A.F.M.  
LICEO SCIENTIFICO - SCIENZE APPLICATE

Sede Centrale: via G. Moscati, 24 - 80047 San Giuseppe Vesuviano (Na)  
Succursale: via Europa, 106 - 80047 San Giuseppe Vesuviano (Na)

## CONVENZIONE

OGGETTO: Fondi Strutturali Europei – Programma Operativo Nazionale “Per la scuola, competenze e ambienti per l’apprendimento” 2014-2020. Avviso pubblico 10862 del 16/09/2016 “Progetti di inclusione sociale e lotta al disagio nonché per garantire l’apertura delle scuole oltre l’orario scolastico soprattutto nelle aree a rischio e in quelle periferiche”.

Asse I – Istruzione – Fondo Sociale Europeo (FSE).

Obiettivo specifico 10.1. – Riduzione del fallimento formativo precoce e della dispersione scolastica e formativa.

Azione 10.1.1 – Interventi di sostegno agli studenti caratterizzati da particolari fragilità. **Attuazione delle attività dei moduli formativi.**

## TRA

L'ISIS “L. Einaudi - Giordano”, con sede in Via Europa 106, 80047 – San Giuseppe Vesuviano (NA), nella persona del suo legale rappresentante, il Dirigente Scolastico prof. FRANCESCO CONTE c.f. CNTFNC57E11A509T (d'ora in poi semplicemente Istituto Scolastico) domiciliato per la carica presso il citato Istituto con Codice Fiscale 84005990639 e codice meccanografico NAIS10100T.

## E

“LANGUAGE INNOVATION SOLUTIONS FOR TOURISM S.C.A.R.L. (L.I.S.T.) con sede legale in NAPOLI in VIA EMANUELE GIANTURCO, 31 mail listscarl@pec.it Partita IVA/Codice fiscale n 07772891219

## VISTI



FONDI  
STRUTTURALI  
EUROPEI

pon  
2014-2020



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Dipartimento per la Programmazione  
Direzione Generale per Interventi in materia di edilizia  
scuolastica, per la gestione dei fondi strutturali per  
l'istruzione e per l'innovazione digitale  
Ufficio IV

PER LA SCUOLA - COMPETENZE E AMBIENTI PER L'APPRENDIMENTO (FSE-FESR)

- il decreto legislativo n.165 del 30/03/2001
- la legge n.244 del 24/12/2007
- il Decreto del Presidente della Repubblica 8 marzo 1999, n.275, recante "Norme in materia di autonomia delle istituzioni scolastiche"
- il decreto interministeriale 1 febbraio 2001, n.44, recante il regolamento concernente le istruzioni generali sulla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche
- Avviso del Miur prot. n. AOODGEFID/10862 del 16/09/2016 "Progetti di inclusione sociale e lotta al disagio nonché per garantire l'apertura delle scuole oltre l'orario scolastico soprattutto nelle aree a rischio e in quelle periferiche".

Asse 1- Istruzione-(FSE ) Obiettivo specifico 10.1. – Riduzione del fallimento formativo precoce e della dispersione scolastica e Formativa"

Azione 10.1.1-Interventi di sostegno agli studenti caratterizzati da particolari fragilità"

- Autorizzazione progetto "OUTSIDE...NO INSIDE WITH MOTIVATION" con nota prot. AOODGEFID 28607 del 13/07/2017 – Codice identificativo progetto: 10.1.1A-FSEPON-CA-2017
- Manifestazioni d'interesse con procedura di evidenza pubblica prot. N. 5302/A3 del 30 settembre 2016 per la selezione di partner con cui realizzare i suddetti interventi.
- la delibera n° 07 del Collegio dei docenti del 19 05 2017
- la delibera n°02 del Consiglio d'Istituto del 04 05 2017 con le quali è stata approvata l'adesione al progetto relativo all'Avviso Miur prot. n. AOODGEFID/1086 del 16/09/2016
- la circolare del Miur prot. n. AOODGEFID/27530 del 12 luglio 2017 con la quale si pubblicavano le graduatorie definitive relative alle scuole beneficiarie dei progetti approvati
- l'assunzione a bilancio della somma autorizzata

**Si conviene e si stipula quanto segue:**

#### **Art. 1**

Le parti si impegnano a rispettare quanto definito in fase di presentazione dei progetti e confermato dalla sottoscrizione dell'Accordo di Partenariato sottoscritto in data 30/09/2016 n. prot 5302/A3 relativamente all'assolvimento di tutti gli adempimenti di propria competenza e pertinenza per l'attuazione delle attività formative, secondo le norme e Linee Guida dell'ente finanziatore, quelle generali della contabilità dallo Stato



FONDI  
STRUTTURALI  
EUROPEI

pon  
2014-2020



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Dipartimento per la Programmazione  
Direzione Generale per Interventi in materia di edilizia  
scolastica, per la gestione dei fondi strutturali per  
l'Istruzione e per l'Innovazione digitale  
Ufficio IV

PER LA SCUOLA - COMPETENZE E AMBIENTI PER L'APPRENDIMENTO (FSE-FESR)

## Art. 2

L'istituzioni scolastica farà riferimento alla normativa nazionale sulle reti. In particolare all'art. 7 del DPR 275/1999, all'art. 56 del DI 44/2001 e agli articoli 35 e 57 del CCNL/2007. Si sottolinea preliminarmente che fra le motivazioni della attivazione delle reti è anche la possibilità di usufruire delle competenze ed esperienze specifiche di tutti i partner e che, quindi, è previsto a priori l'utilizzo di tutor e di esperti indicati dai componenti del partenariato senza dover ricorrere a procedura di selezione a evidenza pubblica. Per quanto riguarda gli Enti partner sarà sufficiente dimostrare, relativamente all'indicazione di propri tutor ed esperti, le precedenti esperienze di collaborazione a testimonianza del legame fra i soggetti individuati e l'ente stesso. In particolare art. 15 comma 3 del DPR 633/72 si sottolinea che acquisto di materiali di consumo ed il noleggio/affitto di particolari attrezzature o strutture solo se necessarie per la realizzazione didattica dei moduli e non in possesso dell'Istituzione scolastica potranno essere affidate in deroga all'Ente Partner.

## Art. 3

Oggetto della presente convenzione è la realizzazione del:

Modulo per lo sviluppo delle competenze della lingua straniera : proposta pervenuta da

“LANGUAGE INNOVATION SOLUTIONS FOR TOURISM s.c.A.R.L

**a)Docenza: l'intervento di uno o più esperti per un totale di N° 30 ore;**

## Art. 4

**Per le attività di cui all'Art. 3 punto a) LANGUAGE INNOVATION SOLUTIONS FOR TOURISM s.c.A.R.L \_** individuerà un esperto esterno che svolgerà le attività nelle classi/gruppi individuati dall' **ISIS “L. EINAUDI - GIORDANO”** per un totale di 30 ore e un compenso omnicomprendivo pari a €2.100,00 (duemilacento/00), quota oraria 70€H.

## Art. 5

LANGUAGE INNOVATION SOLUTIONS FOR TOURISM s.c.A.R.L si impegna a realizzare il modulo/i assegnati secondo criteri di qualità, di efficienza e di efficacia; garantendo inoltre la realizzazione di tutte le attività collaterali e di supporto richieste dalle norme vigenti nonché dagli organi addetti al controllo

## Art. 6

Gli alunni, durante il periodo di attuazione dei percorsi saranno coperti dalla Polizza assicurativa a copertura della Responsabilità Civile a cura dell'istituto Scolastico

## Art. 7



FONDI  
STRUTTURALI  
EUROPEI  
pon  
2014-2020



Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Dipartimento per la Programmazione  
Direzione Generale per Interventi in materia di edilizia  
scuolastica, per la gestione dei fondi strutturali per  
l'istruzione e per l'innovazione digitale  
Ufficio IV

PER LA SCUOLA - COMPETENZE E AMBIENTI PER L'APPRENDIMENTO (FSE-FESR)

Il pagamento dei compensi sarà liquidato con le seguenti modalità:

- Subordinato ai tempi e alle modalità dell'effettivo accreditamento del finanziamento da parte dell'Ente Erogatore, si precisa che in caso di acconto da parte di quest'ultimo, l'Istituzione Scolastica si impegna a trasferire l'acconto all'ente Partner nella stessa percentuale ricevuta entro 30 gg dall'accredito dei fondi.
- Sia l'acconto che il saldo saranno erogati solo dopo presentazione della documentazione contabile da parte dell'Ente Partner.

#### **Art. 8**

La presente convenzione ha validità per il periodo di realizzazione dell'intervento formativo (Ottobre 2017 – Giugno 2017)

#### **Art. 9**

Ogni Controversia derivante dall'esecuzione della presenta Convenzione che non venga definita bonariamente sarà devoluta all'organo competente previsto dalla vigente normativa.

#### **Art. 10**

Ai sensi della legge 30/06/2013 n. 196°, autorizzazione al trattamento dei dati personali, recante disposizioni a tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali, la informiamo che i dati da Lei forniti ovvero altrimenti acquisiti nell'ambito della nostra attività formativa, serviranno esclusivamente per la normale esecuzione del presente contratto.

Resta inteso che la scuola, depositaria dei dati personali, potrà, a richiesta, fornire all'autorità competente del Ministero dell'Istruzione, le informazioni necessarie per le attività di monitoraggio e valutazione del processo formativo.

Letto approvato e sottoscritto

LANGUAGE INNOVATION

Il Legale rappresentante  
Dott.ssa Antonietta Riccardi

documento firmato digitalmente ai sensi del nuovo Codice dell'Amministrazione Digitale e normativa connessa

ISIS "L. EINAUDI - GIORDANO"

Il Dirigente Scolastico  
Prof. Francesco Conte